



Для немедленной публикации: 17.11.2020      ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО

**ГУБЕРНАТОР КУОМО ЗАПУСКАЕТ БЕСПЛАТНУЮ ОНЛАЙН-ПЛАТФОРМУ,  
ЧТОБЫ НЬЮ-ЙОРКЦЫ МОГЛИ ПОЛУЧИТЬ НОВЫЕ ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ  
НАВЫКИ, ПРОЙТИ СЕРТИФИКАЦИЮ И ПРОДВИНУТЬСЯ ПО КАРЬЕРНОЙ  
ЛЕСТНИЦЕ**

*Безработные и частично занятые жители Нью-Йорка могут получить доступ к почти 4000 бесплатных курсов и сертификационных программ, предлагаемых на портале Coursera в режиме онлайн*

*Курсы направлены на удовлетворение потребностей быстрорастущих и пользующихся спросом отраслей промышленности, таких как современное производство, технологии и здравоохранение*

**Бесплатные учетные записи доступны [здесь](#)**

Губернатор Эндрю М. Куомо объявил сегодня о запуске новой онлайн-платформы обучения, которая позволит безработным и частично занятым жителям Нью-Йорка, переживающим пандемию COVID-19, бесплатно обучаться новым навыкам, проходить профессиональную сертификацию и продвигаться по карьерной лестнице. Новый инструмент обеспечит доступ к почти 4000 онлайн-программ на портале Coursera, где обучение ведут ведущие профессора и специалисты отраслей, с акцентом на быстрорастущие и востребованные отрасли, такие как современное производство, технологии и здравоохранение, в числе прочих.

«Война против COVID-19 ведется на нескольких фронтах, и пока мы делаем все возможное, чтобы защитить здоровье нью-йоркцев, мы должны также предпринимать шаги, необходимые для восстановления сильной экономики, — **сказал губернатор Куомо.** — Эта новая платформа обучения будет играть ключевую роль в этих усилиях, обеспечивая безработным и частично занятым жителям Нью-Йорка доступ к ресурсам и обучению, необходимым для того, чтобы встать на ноги. Независимо от того, идет ли речь о курсе переподготовки или о приобретении новых навыков, я призываю всех жителей Нью-Йорка, кому это может понадобиться, подумать о том, чтобы воспользоваться преимуществами этой бесплатной программы».

Новые курсы предлагаются в рамках партнерства между Департаментом труда штата Нью-Йорк (New York State Department of Labor) и порталом Coursera —

ведущей мировой платформой онлайн-обучения. Партнерство сэкономит Нью-Йорку миллионы долларов в течение следующих нескольких лет, предоставляя при этом жителям Нью-Йорка бесплатное обучение трудовым навыкам. Жители Нью-Йорка могут запросить бесплатную учетную запись на портале, обратившись через [веб-сайт](#) Департамента труда штата Нью-Йорк.

На почти 4000 курсов, доступных на портале Coursera, обучение ведется с привлечением ведущих профессоров и отраслевых преподавателей и охватывается широкий спектр тем, начиная от машиностроения и управления проектами и заканчивая технологическими навыками и обработкой данных. Многие из этих программ открывают путь к получению профессиональных сертификатов и других свидетельств, которые помогут нью-йоркцам продвинуться в своей карьере или начать работать в новой отрасли.

Департамент труда работает с заинтересованными сторонами по всему штату, определяя список предлагаемых курсов в соответствии с потребностями промышленности и регионов, с тем чтобы соискатели легко могли найти курсы, которые сделают их наиболее конкурентоспособными при заполнении открытых вакансий в штате Нью-Йорк.

Примеры широкого спектра курсов, программ и профессиональных сертификатов, доступных через портал Coursera, включают в себя следующие:

- Как управлять удаленной командой
- Деловое письмо
- Введение в машиностроительное проектирование и машинное обучение на производстве
- Двигатели и цепи управления двигателями
- Генеративное моделирование для аддитивного производства
- Научиться учиться: Мощные интеллектуальные инструменты, которые помогут вам овладеть сложными предметами
- Маркетинг в цифровом мире
- Операции цепочки поставок
- Специализация в области наук о данных
- Управление проектами
- Кибербезопасность
- Сертификат профессионала службы IT-поддержки Google
- Специализация ведения бизнеса в области здравоохранения
- Медицинская неврология
- Финансовые рынки
- Маркетинг в социальной сети Facebook
- Предпринимательство
- Введение в разработку игр
- Искусство переговоров
- Основы программирования на JavaScript, HTML и CSS
- Введение в HTML5
- Развитие предпринимательского мышления: Первый шаг к успеху

- Введение в разработку приложений для iOS

Полный каталог курсов можно посмотреть [здесь](#).

**Роберта Рирдон (Roberta Reardon), руководитель Департамента труда штата Нью-Йорк:** «Обучение и переподготовка трудовых ресурсов крайне важны, когда речь идет о том, чтобы вернуть нью-йоркцев на работу. Новые навыки и расширенные знания могут предоставить больше возможностей для создания большего количества рабочих мест и помочь диверсифицировать трудовые ресурсы, что хорошо как для сотрудников, так и для компаний. Департамент труда штата Нью-Йорк призывает жителей Нью-Йорка воспользоваться этой бесплатной возможностью обучения, зарегистрировавшись на нашем сайте».

Штат также установит партнерские отношения с нью-йоркскими предприятиями, чтобы они также поощряли своих сотрудников использовать эту возможность бесплатного обучения. Предлагая дополнительные навыки и обучение своим сотрудникам, работодатели могут удовлетворить меняющиеся потребности трудовых ресурсов Нью-Йорка, по мере развития и возобновления работы нашей экономики.

За время пандемии Coursera уже помогла более чем 330 правительственным учреждениям в 70 странах и 30 штатах и городах США оказать поддержку пострадавшим работникам, обучив их профессиональным навыкам, необходимым для получения работы. С момента начала реализации Инициативы Coursera по восстановлению трудовых ресурсов (Coursera Workforce Recovery Initiative) более 1 млн рабочих прошли обучение на более чем 7 млн курсов для получения важнейших навыков, необходимых для будущей работы. Инициатива Coursera по восстановлению трудовых ресурсов была смоделирована по образцу весьма успешной инициативы, которую компания запустила в марте 2020 года и которая предлагала бесплатные курсы для более 3700 колледжей и университетов, закрывших свои кампусы в связи с пандемией COVID-19. Всего за шесть недель в рамках этой инициативы было запущено 6400 программ обучения для 2800 колледжей и университетов по всему миру, благодаря чему порядка 475 000 студентов, вынужденных покинуть кампусы, записались на 1,1 млн курсов.

###

Другие новости см. на веб-сайте [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

[ОТМЕНИТЬ ПОДПИСКУ](#)